

Abbed Robin om overgreb i La Chapelle

5 *I marts 1794 hærgede revolutionshæren området La Chapelle. Nedenstående beskrivelse af hændelserne er tilskrevet en lokal abbed, Robin, hvis beretning findes i en lokalhistorisk samling fra 1867.*

10 Der var stakkels piger, helt nøgne, der hang fra træers grene med hænderne bundet bag ryggen efter de var blevet voldtaget. Det var et held, at nogle barmhjertige forbipasserende kunne befri dem fra deres skamfulde lidelse, da de blå [revolutionshæren] var draget videre. Andre steder – som en raffinering af barbari og måske uden fortilfælde – blev gravide kvinder strakt ud og knust under vinpresser. [...] Blodige lemmer og spædbørn blev båret i triumf på spidserne af bajonetter. En pige fra La Chapelle blev taget af torturbøddler, der voldtog hende og hængte hende i et egetræ med hovedet nedad. Hvert ben var fastgjort til hver sin gren på træet og spredt fra hinanden så meget som muligt. I denne position kløvede de hendes krop med sværd
15 hele vejen til hovedet og skar hende i to.

20 Abbed Robin om overgreb i La Chapelle, *Histoire du Loroux-Bottereau à travers la rédaction de 10 volumes d'annales par G. Peigné* (1867), oversættelse af J. Rosenløv efter R. Secher: *A French genocide. The Vendée*. Notre Dame (2003) s. 132.